

広報 **ま**

ま

1997
(平成9年)

11 / 10

第759号 ◆毎月10日・25日発行



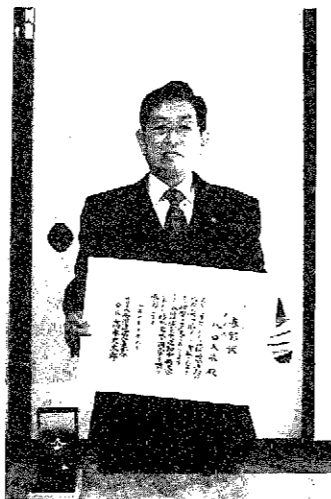
水をこわがらず
楽しく泳ごう

町民水泳教室 開講

**青少年の健全育成と
非行防止への
貢献に対して**

10月9日、八田入敏さん(57歳・竹野町)が全国防犯協会連合会から防犯功労者(銅章)の表彰を受け、15日、その伝達式が巻警察署で行われました。

八田さんは、昭和59年から少年補導員として青少年の健全育成や非行防止に取り組み、道を通り、子供たちの体と心を鍛え、強くなることで相手を思いやる気持ちを育てる「指導や保育園で音楽体育(マーチングバンド)を積極的に取り入れ、幼児期から規律性・協調性を養う活動を長年続けています。」



防犯功労で
全国表彰
八田入敏さん
銅章受賞

八田さんは「非行が始まる前に、家庭や近所で子供たちとの対話の機会を多くもつなど、環境づくりをしていくことや地域ぐるみで子供たちに声をかけながら見守っていくことが大切です。子供たちは親や大人をよく見えています。子供と大人の関係が崩れると非行が起きやすくなります。やっぱり非行防止の一番はあたたかい家庭です。」と話していました。



息もぴたりマーチングバンド

秋の魅力満載!

まき町民祭

まつりって楽しいネ

おいしい

農業祭 商工祭 勤労者祭 菊花展

文化の日の11月3日、町営体育館・文化会館・本町通り歩行者天国で、第10回 まき町民祭が行われました。

このまき町民祭は、農業祭・商工祭・勤労者祭・菊花展が一緒になって多彩なコーナーを催すもので、年々盛大となり、秋の魅力あふれる一大イベントとなっています。

雲ひとつない澄み切った青空のもと、多くの家族連れなどでにぎわいをみせ、色とりどりのふうせんを手にした、ちびっ子たちの楽しい笑顔と元気な声が会場いっばいに広がり、秋の魅力あふれる一日となりました。

ほしいものが
見つかりましたか?
フリーマーケット



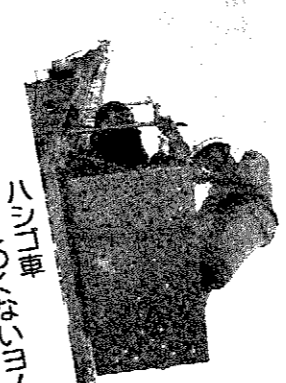
遊びの広場



新鮮野菜は
とぶような売れゆき!



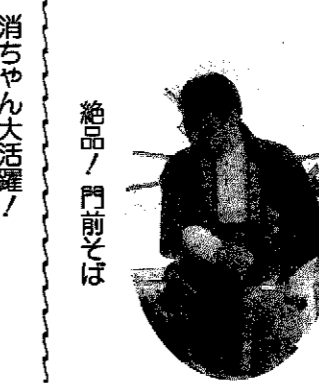
もう少し輪が大きければネ~



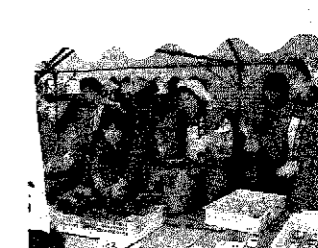
ハシコ車
こわくなごり



チャレンジ防災



消ちゃん大活躍!



絶品! 門前そば

甘くておいしい
チョコバナナ

芸術の秋 文化の秋

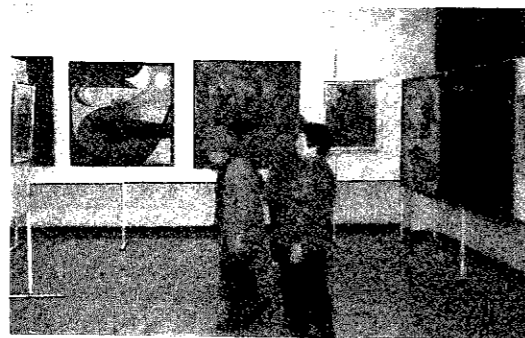
巻町公民館文化祭

平成9年度の巻町公民館主催の文化祭が、10月から12月まで巻町公民館・地区公民館・各分館で行われています。

サークルや各種教室、子供から高齢者までの皆さんの、生け花・菊花・書道・絵画などの一年間の力作が会場いっばいに展示されています。

皆さんも、お気に入りの分野で「芸術の秋・文化の秋」にチャレンジしてみたいかがでしょうか。

なお、この文化祭の詳しい日程については、広報まき10月10日号・25日号のお知らせ版をご覧ください。



日本画の力作が所狭しと展示されていました

10月臨時議会 一般会計補正予算を可決

10月20日、平成9年度巻町一般会計予算補正のための臨時議会が開催され、審議の結果、可決されました。

《補正予算(第4号)》

歳入・歳出にそれぞれ2,205万円を追加し、総額92億3,521万円となりました。

歳出の主な内訳は次のとおりです。

◆ 歳出 ◆

- * 土木費(除雪対策費) 70万円
 - * 災害復旧費(林道災害復旧費) 2,135万円
- 台風8号による、林道落ヶ谷線の災害復旧費です。



幅28m、長さ63mにわたって崩れ落ちた、落ヶ谷林道(大字福井地内)の被災現場

「病気や病院について学ぶ」

いきいきニコニコ健康講座

健康で毎日をニコニコといきいき過ごしてもらおうと町生涯学習課と町立巻病院が連携して初めて開催する「いきいきニコニコ健康講座」が10月22日、巻町公民館で開講しました。

初回は、石川直美薬剤師から「薬の上手な飲み方、もらい方」と題した講演があり、健康に関心の高い時代を反映して、約90人の参加がありました。



▲各種薬の注意事項を分かりやすく説明

この講座は、11月26日まで毎週水曜日、午後7時30分から公民館で開催されます。聴講を希望される方は、公民館においでください。

「肝臓のはなし」
*第4回 11月12日(水)
高山内科部長

「消化器がんの治療」
*第5回 11月19日(水)
川口外科部長

「腰痛の予防について」施設見学
*第6回 11月26日(水)
「腰痛の予防について」施設見学
田中副病院長(整形外科)
(会場：町立巻病院)

※詳しくは、生涯学習課まで問い合わせください。
(☎72-3329 巻町公民館)

シルバー人材センター 会員登録 受付開始



豊かな知識、経験...

ご希望の方はお早めに!

シルバー人材センターの会員登録を次により開始します。

なお、この(社)巻町シルバー人材センターは、設立総会、県知事への申請・許可等の手続きを経て、平成10年4月からの活動を目標にしています。

受付場所・日時

- (1)常時受付...シルバー人材センター設立準備室(巻町社会福祉協議会内)
毎日 午前9時～午後4時
(土・日・祝日は除く)
- (2)出張受付...各老人クラブと協議し、日時・場所を決定します。各地区老人クラブ会長が設立準備室に問い合わせください。

ナイチンゲールの心で

准看護学院戴帽式

10月22日、西浦原郡准看護学院(今井哲也院長)で戴帽式が行われ、第29回生の20人(女19人・男1人)に看護婦(士)のシンボル「ナースキャップ」が戴帽されました。



▲戴帽に気持がひきまります

秋晴れの中で キノコ採り

10月19日、稲島分館で恒例の「きのこ講習会」が開かれました。

さわやかな秋晴れに恵まれたこともあって、町内外から予想を上回る139人が参加。白根・吉田・燕などの近隣市町村からの人や家族連れも多く見られました。

参加者は朝の受付を済ますとすぐにカゴやビニール袋を手に山に入りました。キノコを採り



▲採ってきたキノコを種類別に分けて、食べられるかどうかを鑑定してもらう参加者



食用キノコの判別は経験が積むことが一番!

ながら散策し、談笑の音があちこちで聞かれること約2時間。こちよ良きような汗をかき、かなりの量のキノコを講習会会場に持ち帰りました。

早速、日本菌学会会員の飯田喜作先生(西川町)から採ってきたキノコが食べられるかどうか鑑定してもらい、種類は、名前、と説明を聞き一喜一憂していました。

全員そろったところでスライドを見ながら、山に入る時のマナー、キノコの身になってのキノコの採り方、食用の判別の仕方など、キノコの全般についての講習を受けていました。

昼食時には、秋の味覚のキノコ汁を賞味。用意された大鍋3杯が、「おいしい、おいしい」の連発とお代わりの連続で瞬間に空になるほどの楽しい講習会になりました。

《中毒例の多い毒キノコ》

日本のキノコは、推定で4千〜5千種類といわれています。この中には食用のキノコに似た毒キノコもあり、食・毒の判別を難しくしています。

昔から、「虫がつくキノコ」「柄が縦に裂けるキノコ」は食べられる。とか、「なすはキノコ鍋の毒を消す」「イグチの仲間には毒はない」などといわれていますが、特に根拠はないようです。食・毒の判別は、本物を知る人に習うなどし経験を重ねるのが一番です。

キノコのおいしい季節を迎えました。まぎらわしいものは食べないようにし、中毒に注意しましょう。



▲ツキヨダケ (キシメジ科)

▼クサウラベニダケ (イッポンシメジ科)



青少年の育成は家族から

おとなもゴルフ大会

巻ライオンズクラブ

10月19日、城山運動公園芝広場で巻ライオンズクラブ(堀井正会長)主催の「おとな・子どもグラウンドゴルフ大会」が開催されました。

同クラブでは、社会福祉や青少年の健全育成を重要課題として年間の活動を展開しており、今回の大会もこの一環として行われました。

当日は、町内43組・86人のファミリーが秋晴れのもとプレーを楽しみ、また、昼食には、マキヤンゲカンパニー協力による焼きそばやフランクフルトなどにも舌つづみをうち、「スポーツの秋」「食欲の秋」をたんのうしました。



▲よーし! いいコースだ

住みやすく暮らしやすい 生活環境の町づくり

第5回テーマ別懇談会

10月28日、巻町公民館で「住みやすく暮らしやすい生活環境の町づくり」をテーマに第5回テーマ別懇談会が開催され、「道路・下水道・国土調査・住居」について、ご意見・ご提言をいただきました。

22人の参加者からは、「町道の違法駐車」「116号バイパスの進捗状況と完了予定」「本町通りの一方通行解除」など多方面にわたる意見・質問がありました。

この懇談会の主な内容は、後日、広報まきでお知らせする予定です。



町のしごとと関係機関②

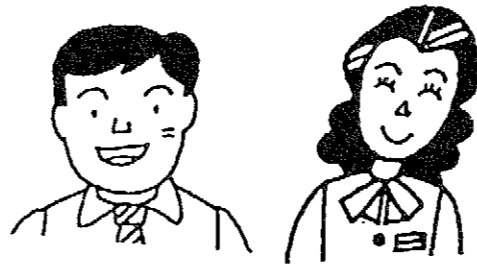
こんな仕事を こんな住民サービスを

役場は、町民の皆さんの生活環境の整備や福祉、教育などの様々な業務を通じ、住みよい町づくりのため、明日の町づくりのために、いろいろな形で住民サービスに努めています。

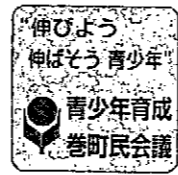
日ごろの生活に役立ててもらえるよう、各課(局・署)の主な仕事の内容と関係機関を紹介いたします。

どうぞ、ご活用ください。

お気軽にご来庁ください



11月は 全国青少年 健全育成 強調月間



11月1日から30日までの1か月間は、全国青少年健全育成強調月間です。

青少年が社会における役割と責任を自覚し、広い視野と豊かな情操を養い、非行に陥ることなく、心身共に健やかに成長することは国民の願いです。

そのために、家庭、学校、職場、地域社会及び行政が一体となって取り組む青少年育成国民運動を推進するものです。

青少年育成巻町民会議(堀秀園会長)でも、種々の行事を開催し、青少年の健全育成に努めています。町民の皆様のご理解とご協力をお願いします。

漆山少年ファイターズ カーブミラー清掃 ボランティア

11月2日早朝、漆山少年ファイターズ(板羽英基代表 31人と関係者25人が、通学路のカーブミラー清掃とインター駐車場空き缶拾いを実施しました。

総務課

〔庶務係〕

主に庁舎管理、町の褒章及び儀式、防災等に関する業務を担当する係です。

〔庁舎管理関係〕

役場庁舎、車庫、駐車場及び庁舎内にあるいろいろな設備機器、公用車両などの保守管理を行っています。

〔町の褒章及び儀式関係〕

表彰式(毎年11月に挙行)や竣工式など、町の式典に関する業務を行っています。

〔防災関係〕

巻町地域防災計画に基づいて、町の防災体制の整備や防災意識の普及に努めています。

今年1月に発生した重油流出事故の時のように、町が災害対策本部を設置する場合には、その事務局として重要な役割を果たします。

〔人事係〕

職員の給与や共済事業、管理、福利厚生などに関する業務を担当する係です。

〔給与関係〕

個々の給料額を決定し、これにより毎月の諸手当を含めた給与やボーナスにあたる期末手当等を算定して職員へ支払うことが主な業務です。

〔共済事業関係〕

職員が加入する健康保険と年金、退職金制度の窓口となり、採用や退職時などに必要な手続きをすることが主な業務です。

〔管理関係〕

職員個人の、昇給・昇格や昇任、異動、勤務状況を管理することや町業務の効率的運営のための人員配置・定数管理・人事異動などの人事管理と人件費管理が主な業務です。

〔福利厚生関係〕

健康維持のため、職員の健康診断を実施することが主な業務です。



〔行政係〕

主な業務は、公告式(ある事項を一般に周知させる方式)に関すること、町の法律といえる町例規集(条例や規則等)の編集、行政事務制度の改善及び機構改革に関することなどです。

〔財政係〕

予算の編成やその予算に基づいて各課が適正かつ効果的に税金を使っているかどうか、また、将来にわたり財政運営の健全性を維持するための決算分析や、その運営に努めています。

このほか、町の財産(土地、建物)の管理や取得・処分、また、町が発注する工事の入札や契約などの業務も行っています。

〔交通対策係〕

町民の皆さんの交通安全に関する業務を担当する係です。

交通安全教室開催などによる交通安全思想の普及と、道路などの危険箇所カーブミラー・警戒標識の設置や修繕を行っています。

また、駅前及び巻・湯東インター駐車場と駅南駐輪場の維持管理、県交通災害共済巻町事務所の事務局も担当しています。



関係機関

◎巻町褒章審議委員会

町長の諮問機関として、7人の委員で構成されています。

委員会は、いろいろな分野で功績のあった方を褒章するため、町長の諮問に応じて、調査及び審議し答申します。

◎巻町防災会議

災害対策基本法の規定に基づいて設置されています。32人の委員で構成され、地域防災計画を作成し、町の防災に対応しています。

◎巻町特別報酬等審議会

この審議会は、町長や議会議員などの特別職の報酬に関して町長から意見を求められた時、その事項を調査、審議し適正な報酬額を判定します。

◎新潟県交通災害共済組合巻町事務所

県内112市町村で運営されている相互扶助制度の巻町事務所です。この制度は、年間5000円の加入金で、交通事故により死傷を受けた場合、最高120万円の見舞い金が支給されるもので、昭和43年6月より行っています。

善意

- 全日本歌楽互恵審査協会巻支部(岩崎薫支部長)から、社会福祉に役立ててもらいたいと寄付をいただきました。
- 老人民踊お楽しみ会(五十嵐外喜子会長)から、横の里の運営に役立ててもらいたいと寄付をいただきました。
- 巻東中学校創立15周年記念事業実行委員会(佐藤治一委員長)から、同校備品として折たたみイス400脚を寄贈いただきました。
- 東北電力(株)巻営業所(小林善太郎所長)から、自動点灯装置付き蛍光灯14基を寄贈いただきました。

役場庁舎は12月1日から時間禁煙を実施します

町ではすでに、町立巻病院・保健センターなどの施設では分煙・禁煙を実施していました。

役場庁舎についても、周辺市町村の実態を調査するなどして検討を進めてきた結果、12月1日から時間禁煙を実施することとなりました。

〔禁煙となる時間〕

- ・午前10時～11時
- ・午後3時～4時

いこいの広場

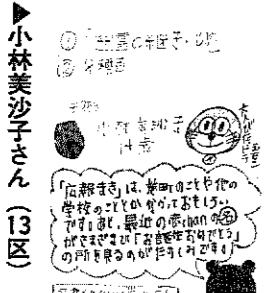
広報クイズと一緒に、広報を読んだ感想やご意見・イラストをいただきましたので紹介いたします。

★巻町における町道の舗装状況は何割でしょうか。毎年少しずつでも計画されているのでしょうか。雪が降ったら除雪もよろしく願います。

▶近藤豊さん(漆山8丁目)

☆町道の舗装率は45・2割(生活関連での舗装率94・7割)4月1日現在)となっており、年度当初に、緊急性や地域性をもとに整備計画を立て、工事を実施しています。

また、除雪対策については、11月に町と区長との除雪災害対策会議を、12月には施工業者と担当課での除雪会議を行う予定にしています。



あなたの感想やイラスト、日ごろの気づき、ことなどをお寄せください。

企画調整課 広報広聴係
☎723131(内線)



にゆう

ふえいす

山賀 季輝くん (松山・11か月)

亮一さん、朋子さんの男のお子さん。「人生のすべての季節を難く生きていけるようにという願いを込めて名付けました。最近是指さしをしたり自分でページをめくりながら絵本を見ている。自分の意見をしっかりともてる人になってほしいです。」とママ。先日初めての家族旅行を体験。人見知りせず元気に保育園に通いはじめたチョコくんです。



10月末の人口

総数 30,736(− 13)
 男 14,937(− 4)
 女 15,799(− 9)
 世帯数 8,820(+ 4)
 (土)は9月末からの増減

お誕生おめでとう (10月16日～31日届出分)

名	前	出生日	保 護 者	地 区
山田	隆 央	10. 4	隆 弘、あゆ美	漆山2の丁
渡辺	杏 奈	10. 6	潤 .由紀子	割 前
岩崎	華 澄	10. 8	竹 男、玲 子	松野尾下組
二瓶	野乃花	10.10	和 征、一 美	前 田
石井	佑 佳	10.10	稲 実、麻 子	鷺 ノ 木
棚邊	龍 雲	10.14	健 .裕美子	赤 縮
岩田	菜 美	10.15	隆 英、聡 子	河 井
曾原	唯	10.21	保 .由 加	東 6 区

ごめい福をお祈りします (10月16日～31日届出分)

名	前	死亡日	年 齢	地 区
佐藤	キ ヨ	10.16	84	東 6 区
石山	友 衛	10.17	88	仁 箇
丸山	ト シ	10.17	74	桜 林
石山	興五榮門	10.20	74	仁 箇
堀田	芳 子	10.20	63	桔 梗ケ丘
山田	フ ヨ	10.22	81	11 区
大平	年	10.23	32	葉 萱 場
内田	由 朗	10.23	56	竹 野 町
遠藤	武 雄	10.23	72	鷺 ノ 木
田邊	トミ子	10.25	70	仁 箇
本井	二 一	10.26	78	9 区
地野	マ キ	10.30	84	12 区

※「お誕生おめでとう」「ごめい福をお祈りします」欄に掲載を希望されない方は、住民課窓口または、企画調整課広報広聴係までお申し出ください。

グループ紹介

巻町ボーイスカウト団 (西蒲原ボーイスカウト第8団)

団委員長 石川 昇

ボーイスカウト活動はイギリスで生まれ、今では世界各国で盛んに活動が行われています。巻町ボーイスカウトも、新潟国体を契機に発足され活動を続けている歴史のある団体です。

主な活動は、キャンプやハイキングなどの野外活動です。親元を離れ団体で行動することによって、協調性や独立心を養います。また、奉仕活動を通じて他人への思いやり、いたわりの気持ち、そして自分を取り巻く社会への感謝の気持ちを育てます。このような活動から、青少年の健全育成を行うのがボーイスカウトのねらいです。

皆さんも興味があったら私たちと一緒に活動してみませんか。

*入会等の問い合わせ先
棚辺正樹 (役場)
☎72-3131



ジャンボリーに参加

巻町ガールスカウト団 (ガールスカウト新潟県第18団)

団委員長 本宮 京子

ガールスカウト運動には、望ましい少女像を具体的に示す「やくそく」と「おきて」があり、この信条を少女たち一人ひとりが毎日の生活に活かすように努力し、訓練を重ねています。

まき夏まつりの鼓隊パレードや募金活動で地域社会との関わりを体験し、ホテル観察・星座観察・ネイチャーゲーム・夏のキャンプなど野外活動を通じて、生命や自然を守ることの大切さも学んでいます。

また、世界連盟の平和提唱を受けてユニセフ募金をしたり、難民へ物資を提供する活動(ピースパックの作成)にも積極的に参加をしています。

現在、小・中学生22人は、学齢により3部門に分かれ、その年代にふさわしい活動をしています。

*入会等の問い合わせ先
本宮京子 (1区)
☎72-3236



表紙

水をこわがらず 楽しく泳ごう

町民水泳教室 開講

11月1日、町民水泳教室がコミュニティスイミングMAKIで開講しました。

29人の参加者は、水泳の技術アップをめざす人・健康増進をめざす人など4つのグループに分かれ、インストラクターの指導のもと練習を開始。大きな水しぶきをあげながら、楽しそうに泳いでいました。

教室終了時には、華麗な泳ぎが見られるよう期待しています。

ホームヘルパー兼運転手募集 巻町社会福祉協議会

巻町社会福祉協議会では、平成10年4月1日採用予定の職員を次のとおり募集します。

職 種 ホームヘルパー兼運転手
受験資格 巻町在住で、高校卒業（卒業見込）以上もしくは同程度の学力があり平成10年4月1日現在の満年齢が35歳以下の大型自動車運転免許のある心身ともに健康な男性
採用人員 1名

仕事内容 入浴車の運転及び入浴介助・その他運転業務
受付締切 11月25日(火)(消印有効)

冬の星座観察

親子で楽しみませんか

とき 12月2日(火)
午後7時～8時30分

集 合 午後6時30分巻町公民館

と ころ 弥彦総合文化会館

内 容 冬の星座観察※プラネタリウムのギリシャ神話観賞

講 師 西蒲原地区理科教育センター 小野塚 正史先生

対 象 町内在住の親子25名

参加費 中学生以上…200円
5歳以上…100円

※入場料です。(当日徴収)
申込み 巻町公民館 ☎72-133
29へ電話で申し込みください。
※定員になり次第締め切ります。

普通救命講習会開催

とき 11月30日(日) 午前9時～12時30分(約3時間の講習)

と ころ 巻町公民館小ホール

内 容 救急法の資格講習会

対 象 者 一般町民先着35名

申込み 巻町公民館 ☎72-133
29へ

年末調整説明会開催

平成9年分給与の年末調整説明会を次のとおり開催します。関係事業所の方はお出でください。
とき 11月17日(月)
午後1時30分～

と ころ 巻町文化会館

その他 不明な点は巻務署法人課税第一部門へ問い合わせください。
☎72-4191(直通)

町民親善将棋大会開催

とき 11月23日(日) 午前9時受付

時 間 午前9時30分～午後4時

と ころ やすらぎ会館本館(13区)

対 象 者 町民または町内に勤務している方

参加費 会員以外…1,500円
小中学生…500円

対戦方法 参加者数により2～3組に分けて総当たり戦
申込み 電話で会長の塩谷さんへ
☎72-6726

第14回 巻町社会福祉大会開催

とき 11月17日(月)
午後1時30分～4時

と ころ 巻町公民館小ホール

記念講演 『脳の不思議と感性』
大江光の世界と癒しの音楽

講 師 日高 敏夫氏(日本コロ

ンビア(株)デイ・シー・エス感性

研究所首席研究員)

主 催 巻町社会福祉協議会

後 援 巻 町



角田山自然館 情報コーナー

角田山自然館の展示内容について順次紹介していきます。

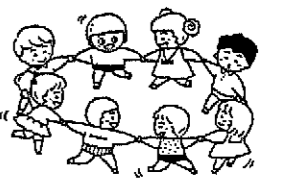
(主入)角田山の動物

森の中では、ほ乳類や鳥類、両生類、昆虫などの動物が生活しています。タヌキ・アナグマ・テン・ウサギ・イタチの五種類が生息しているのが数少ない。原因は大河津分水

によって山地と分断したためと思われる。一九四〇年位まで見られたキツネやイモリは今では見られなくなりました。

※ギョウリイの利用をご希望の方は角田山自然館へ。

☎73-4817



平成10年度 入園児募集

町では、来年4月からの町立・私立(認可)保育園の入園申込書を受け付けます。

- ★受付期間 11月17日(月)から28日(金)まで
- ★入園資格 保護者が次のような状態で保育できない、町内在住の乳幼児。
- ・昼間に仕事をしている
 - ・妊娠中または出産後間がない
 - ・病気、心身障害者
 - ・長期間病人を介護している
 - ・火災・風水害等の復旧に当たっている
- ★申し込み方法 入園申込書を、入園を希望する保育園からもらい、一人につき一枚をその園に提出してください。
- ※二つ以上の園に提出すると、選考の対象となりません。
- ・現在、通園中の園児で、来年度も継続を希望する人も申込書を提出してください。
- ・家族の中で働いている人(内職を含む)は、就業証明書を提出してください。
- ・仕事以外の事情(病気、介護など)で保育できない人は民生委員の証明が必要です。
- ※申込書などの用紙は、巻町社会福祉課と各保育園にあります。
- ★入園決定 来年2月上旬の予定です。

公私立	保育園名	所在地	電話番号	定員	延長時間	障害児	0歳児				
町立	巻保育園	8区	72-3356	130人	19:00まで	希望者					
	つくし保育園	3区	72-3990	100人							
	すわ保育園	10区	72-7697	90人							
	漆山東保育園	漆山4の丁	76-2315								
	漆山西保育園	並岡	72-8142								
	私立	かきの実保育園	仁箇	72-0770				60人	19:00まで	希望者	希望者
		松野尾保育園	松野尾浦組	72-3548				100人			
七浦保育園		越前浜	77-2002	110人							
私立	竹野町保育園	竹野町	72-3001	100人	19:00まで	希望者	希望者				
	風の子保育園	12区	72-8545	90人							
	めぐみ保育園	3区	72-7138	60人							

○各園とも定員を超えた場合や基準に該当しない場合は、園の変更や入園できない場合もあります。

★保育料 父母(園児と生計を一にしている祖父母、兄妹等も含む場合があります)の課税額の合計により決定します。

※なお、新しく入園を希望される場合は、11月13日から11月19日までの間、入園希望児を連れて入園相談・見学ができます。

★問い合わせ先 巻町社会福祉課 または 入園希望保育園

延長保育について 通常の保育時間では、保護者の通勤・勤務時間にあわなくて困りの場合、巻保育園・つくし保育園、私立各園で保育時間を延長します。

希望者は、入園申込書と保育時間延長申請書を保育園に提出してください。

★保育時間延長を申請できる家族 保護者が会社などに勤めている・保護者が自営業者で主としてその営業に従事している

県有地の一般競争入札実施

次の県有地を一般競争入札により売却します。

所在地 巻町大字巻字中江甲90 2番地2(旧巻保健所公舎跡地) 地目・地積 宅地193・02㎡ 入札日時・場所 12月4日(木) 午前11時 巻総合庁舎第1会議室 現地案内日時 11月20日(木) 午前11時 現地にお集まりください。

問合せ 県総務部管財課(☎025128515511内線2276) または巻財務事務所管理課(☎7210902)へ

おもと・春蘭 美術品評会

午前11時より審査が始まり、順次入賞品が展示されます。一般の方の鑑賞大歓迎。御来場の方には「おもと」の良田をさしあげます。

とき 11月16日(日)

ところ 巻町農村環境改善センター(福井)

問合せ 西蒲蘭万会大会事務局 板垣さん ☎7212263へ

講演会のお知らせ

とき 11月29日(土)

時間 午後1時30分～3時30分

ところ 巻町公民館小ホール

新農家暦・農業日誌 10年版の予約受付中

演題 北朝鮮の子供の食料支援に同行して!!

講師 北垣 景子氏(敬和学園大学学長夫人)

講師プロフィール 飢えに苦しむ北朝鮮の子供たちを救おうと、全国のNGO(全国非政府組織)が集めた救援物資を7月に代表3人と北朝鮮に届けるなど、ボランティア活動で幅広く活躍中。

主催 巻町婦人団体連絡協議会

共催 巻町教育委員会

暦として、農家の実用バンドブックとして、趣味と実益のガイドとして、読んで得する記事を満載した「新農家暦」と最新の農業技術や農業経営参考資料も豊富に掲載されている「農業日誌」の予約を受け付けています。

〔新農家暦〕 価格……460円

〔農業日誌〕 価格……1,400円(消費税込の価格です)

申込み 11月17日(月)までに、代金を添えて巻町農政課へ

自衛隊生徒募集

専門技術者としての陸・海・空曹を養成するため中学校卒業者を対象に募集します。

応募資格 昭和56年4月2日(昭)和58年4月1日生まれの男子

てんかん 無料 個別相談会

受付期間 平成10年1月4日まで

一次試験 平成10年1月5日

待遇等 4年間の教育期間の3年終了時に高等学校卒業資格が取得できます。(俸給月額約15万円・ボーナス支給)

問合せ 自衛隊加茂募集事務所 ☎02561521522

とき 11月30日(日) 午前10時～12時

ところ 巻町公民館和室(2階) 相談担当医 西新潟中央病院医師 金沢 治 先生

申込み(予約制) 11月23日(日)までに波の会・五十嵐さん(☎7217059)へ申し込んでください。※お早目に☆お気軽に相談ください

献血

●全血献血:11月27日(木) 午前10時～正午

午後1時～3時30分

●成分献血:11月28日(金) 午前9時30分～正午

午後1時～3時

ところ 巻町役場

ところ 総合庁舎

※成分献血の希望者は11月25日までに巻町環境保健課へご連絡ください。

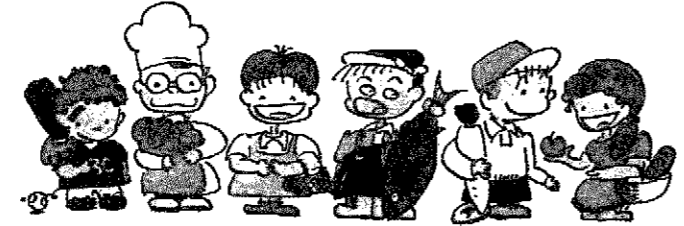
「全国物価統計調査」にご協力を

11月に「平成9年全国物価統計調査」が実施されます。この調査は、私たちが消費する主な商品の販売価格やサービスの料金などを調査するもので、物価対策を始め各種行政施策を立案する際の基礎資料を得ることを目的として行われる国の重要な統計調査です。全国で約14万の小売店舗において主な商品の販売価格などを調査票に記入していただきます。

調査活動は、県知事に任命された調査員が、11月上旬から下旬にかけて店舗を訪問し調査票の配布と収集を行います。また、一部の店舗につきましては町が調査を行います。

調査された事項は、統計を作るためにだけに用いられ、その他の目的に使われることは絶対にありません。

調査員が伺いましたら、ご協力くださるようお願いいたします。



最低賃金 きっちりチェック しっかりキャッチ

新潟県最低賃金(10月1日から)

日額 4,915円

1時間(時間給労働者) 616円

毎月10日は 交通安全 家庭の日

家庭内で交通安全について 話し合いましょ

平成10年度 利用予約について御案内 新潟県立青少年研修センター

受付開始日時 12月2日(火)午前9時から開始します。

申込方法 電話で申し込んでください。

☎ 77-2111 FAX 77-2114

利用できる団体 次のいずれかに該当する、おおむね5人以上で構成される団体

①小学生・中学生・高校生・大学生等(小学1年生から入所可) ②青少年団体及びサークル

③青少年指導者・教員・青少年育成団体 ④その他

必要経費 ①食費1,500円(朝400円、昼500円、夕600円) ②クリーニング代 180円 ③設置目的外利用団体の場合(社員研修等) 1人1泊1,460円

その他「文化工芸棟」では、陶芸室、クラフトルーム、和室を利用し、創作活動や文化的活動も楽しむことができます。

……お出かけください……

平成9年度 地区館 文化祭案内

会場	とき	内容
漆山地区館	11月23日(日)～24日(月) 9:00～16:00	書道 生花 表具 手芸 和紙人形 各種 児童展



町民生活カレンダー

= 時間
 = 会場
 = 対象者
 = 参加費

16~30日

英語で November (ノベンバー)

月異名一霜月しもつき

誕生石—トパーズ

16日	●休日救急当番医(診療時間9:00~18:00) 〔外科〕 県立吉田病院 ☎25111 〔内科〕 菊部医院(西川町) ☎682057	24日	●振替休日 ●休日救急当番医(診療時間9:00~18:00) 〔外科〕 金子外科医院(岩室村) ☎24786 〔内科〕 松崎医院(中之口村) ☎025(375)3013 ○得雲荘休館日
17日	○得雲荘休館日	25火	
18火	◆9・10か月児乳児相談会 ☎9:30集合 保健センター ◆3・4か月児健診 ☎13:20集合 保健センター ◆妊婦相談会 ☎13:20集合 保健センター	26水	
19水	●じよんのび館休館日	27木	●心配ごと相談 ☎10:00~15:00 役場1階相談室 ●全血献血 ☎10:00~ 巻町役場
20木	●心配ごと相談 ☎10:00~15:00 役場1階相談室	28金	●成分献血 ☎9:30~ 総合庁舎
21金	●消費生活苦情相談 ☎13:30~15:30 役場1階相談室	29土	★町立巻病院外来診療休診 ★役場閉庁
22土	★町立巻病院外来診療休診 ★役場閉庁	30日	●休日救急当番医(診療時間9:00~18:00) 〔外科〕 伊藤整形外科(吉田町) ☎93115 〔内科〕 長沼内科医院(中之口村) ☎025(375)5188
23日	※ 勤労感謝の日 ●休日救急当番医(診療時間9:00~18:00) 〔外科〕 町立巻病院 ☎23111 〔内科〕 杉山医院(中之口村) ☎025(375)3009	町からのお知らせはテレホンガイドで。 (73)-3600	

赤ちゃんの健康のために

会場 保健センター

◆9・10か月児乳児相談会

対象 8年12・9年1月生まれの乳児
とき 11月18日(火)

午前9時30分集合

内容 身体計測、保健婦の問診、
離乳食の指導

持ち物 母子手帳

◆妊婦相談会

対象 10年3・4月に出産予定の方
とき 11月18日(火)

午後1時20分集合

※3・4か月児健診見学がありますので必ず時間までに集合してください。

ところ 保健センター

内容 妊娠中の過ごし方、注意事項
について保健婦・栄養士による健康相談

持ち物 母子手帳

◆3・4か月児健診

対象 9年7月生まれの乳児
とき 11月18日(火)

午後1時20分集合

内容 内科検診、股関節の脱きゆう検診、
身体計測、保健婦の問診、
離乳食の指導

持ち物 母子手帳、バスタオル

今月の納税

国民健康保険税…第7期

納期限…12月1日

期限内に納入するようご協力ください。

納税は便利な口座振替で!

※届書の用紙は役場、金融機関に用意してあります。手続きは、通帳と印(通帳に使用)が必要です。

初めて
パパ・ママになる方へ

— 両親学級(2回目)開催 —

初めてパパ・ママになる人たちが親としての自覚を持ち、楽しく子育てができるように、夫婦同伴の両親学級を開催します。

対象 出産予定日が平成9年12月から平成10年3月末日までの初産を迎える夫婦20組

とき 11月16日(日)

午前9時30分~12時

(午前9時20分までにお集りください)

ところ 保健センター

内容 (2回コースの2回目)

ビデオ学習、沐浴実習ほか

問い合わせ

巻町環境保健課健康管理係

(内線172~174)へ